

ஸ்ரீ திரிபுரஸுந்தரீஸமேத ஸ்ரீ சந்திரமௌளீகவராயநம:

ஆ ர ய த ர் ம ம்.

विरिञ्चिस्वर्गेशमभृतिविविधानामसुलभं

यदाप्तुं योगीशाचनभुवि तपस्यन्ति सततम् ।

यदिष्टं भक्तानां कलयति हरे ते करुणया

भवेयं धन्यस्तच्चरणमिह लब्ध्वा हृदि कदा ॥

விநிஞ்சிஸ்வரீசமபுதிவिविधानாமசுலபம்

யதாப்தும் யோகீஷாசனபுவி தபச்யந்தி சததம் ।

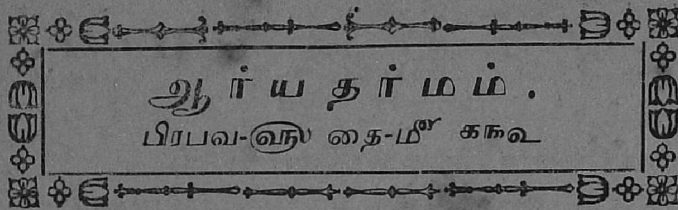
யதிஷ்டம் பக்தானா கலயதி ஹரே தெ கருணயா

ஹவேயம் ஧ந்யஸ்தச்சரணமிஹ லப்த்வா ஹ்ரிதிகடா ॥

யாதொரு சரணமானது பிரமாநூந்திரன் முதலான தேவதைகளா லும் சுலபமாக அடைய முடியாதோ யாதொரு சரணத்தை அடைய வேண்டி சிறந்த யோகிகள் அரண்யப் பிரதேசத்தில் எப்பொழுதும் தவம் புரிகின்றார்களோ யாதொன்றானது தம்பக்தர்களுக்கு விரும்பி யதையெல்லாம் அளிக்கின்றதோ ஹே ஹே ! ஹே புருஷோத்தம உம்முடைய அனுக்கிரஹபலத்தால் அவ்வித மஹிமைபெற்ற அந்தச் சரணத்தை எந்த ஸமயத்தில் எனது ஹிருதயத்தில் அடைந்து ஜன்ம ஸரபல்யத்தைப்பெறப் போகிறேன்.

ஒரு பக்தர் ஸ்ரீ பகவானிடம் பிரார்த்திக்கின்றார். ஹே விஷ்ணோ உமது சரணாவித்தங்களை என் ஹிருதயமலத்தில் இடைவிடா மல் எப்பொழுதும் தியானம் செய்துகொண்டு இம்மானிடப் பிறவியை ஸபலமாகச் செய்து தன்யநாகவேண்டுமென்று விரும்புகின்றேன். தேவர் கள் முனிவர்கள் முதலாயினோர்களுக்குக் கூட சுலபமாய் கிடைக்காத அச்சரணமானது எம்போன்றவர்களுக்குக் கிடைப்பது அரிதிலுமரி தே. ஆயினும் உமது கருணையிருந்தால் எதையும் சுலபமாக அடையலா மென்கிற நம்பிக்கை எனக்கிருப்பதால் தவறு செய்து தங்களுடைய கரு ணைக்கு எண்ணப்பாத்திராதுச் செய்து எனது விருப்பத்தைப் பூர்த்தி செய்து வைக்கவேணுமாய்க் கேட்டுக்கொள்ளுகிறேன். சுபம் !

உபபத்திராதிபர்.



ஆர்யதர்மம் .

பிரபவ-ஸ்ரூதை-மீ கநவ

ஸம்ஸ்காரம்.

5-வது நாமகரணம்.

பெயரிடுவது ஒரு ஸம்ஸ்காரமெனக் கூறப்பட்டது. ஸம்ஸ்காரமென்றால் தோஷத்தை விலக்குவதும் குணத்தைப் புகட்டுவதுமாகும். பெயரிடுவதால் எந்த தோஷம் விலகுகின்றது எந்த குணமுண்டாகின்றது என்று சிலர் ஆசங்கை கொள்ளுகின்றனர். அதற்கு ஸமாதனமிதுவாம். கர்மவசத்தால் அங்குமிங்குமாகச்சுற்றிச்சுயட்டப்பட்டுஸ்தாவா ஜன்மத்திலும்ஜங்கம்பாவத்தில் பசு, பக்ஷி முதலிய திரியக்ஜன்மத்திலும் திரிந்துகொண்டு வரும் ஜீவன் ஒரு கட்டுக்கும் அகப்படாமலிருக்கின்றனும் அதனாற்றான் ஒருவர்வார்த்தைக்கும் கட்டுப்படாமல் காலத்தை வீணாகக் கழிப்பவனைத் “தன்கொண்டிமாடாய்த்திரிகிறான்” என்றுமாட்டுக்கொப்பாகக் கூறியிருக்கிறார்கள் அதனாற்றான் ஜீவனைக்கட்டிலடக்கிக் காரியத்தை விதித்துக் காப்பாற்ற வந்த வேதமும் பசு பக்ஷி, முதலியவைகளாக ஜீவன் ஜனித்தபோது அவனைக் கர்மயோகத்தில் கட்டுப்படுத்த வில்லையாம். இதுவே பெருத்த தோஷமாம். முன்கடந்த ஏதோ ஒரு மானிட ஜன்மத்திற் செய்ததோர் நற்க்ரியையின் சேஷத்தின் பயனாக மீண்டும் மானிடப் பிறவி நேர்த்தால் அப்பொழுது அந்த ஜீவனுக்கு அன்னையின் கர்ப்பாசயத்திலிருக்கும்போதே “இனி நான் முன்போல் கொண்டியாய்த் திரியாமல் ஒரு கட்டுப்பாட்டிலிருந்து வரவேண்டும்” என்ற பகுத்தறிவு உண்டாகின்றதாம். இதன் விரிவு ஆர்யதர்மத்தின் 12-வது ஸ்ரூத்திய 7-வது ஸஞ்சிகையில் காணலாம். அத்தகைய விவேக முண்டானபடியால் பாமேசுவர்னும் அவரது ஆக்ஷேபபடி ஒவ்வொரு அதிகாரத்தில் அமர்ந்த தேவ, ரிஷி, பிதிருக்களும் மானிட ஜன்மமெடுத்த ஜீவனைக் கட்டுப்படுத்தக் கருதுகிறார்களாம். மாட்டைக் கட்டுவதற்குக் கயிறு ஸாதனமாவதுபோல் இவனைக் கட்டு

வதற்கு நாமம் (பெயர்) கயிறு போலவாம். அதற்காகத்தான் நாமகரணம் மனிதனுட்ப் பிறந்தவனுக்குச் செய்யப்படவேண்டிய தவசியம். அதனற்றான் மனிதர்களுக்கெல்லாம் பெயரிடப்படுகின்றது. பசு பகழி முதலியவைகள் நமது வீட்டில் ஜனிப்பினும் அவைகளுக்குப் பெரும்பாலும் பெயரிடுவதில்லை. அப்படியாரேனு மொருவர் அபிமானத்தால் அவைகளுக்குப் பெயரிட்டிருப்பினும் மனிதர்கள் வீட்டில் குழந்தைகளைக் கண்டவுடன் “தங்கள் குழந்தையா” இவனுக்கு என்ன பெயர் என்று கேழ்ப்பதுபோல் ஒரு கன்றுக்குட்டியையோ, நாய்க்குட்டியையோ பார்த்தவுடன் தங்களுடையதா இது? இதற்கு என்ன பெயர்? என்று பெரும்பாலும் கேழ்ப்பது வழக்கமில்லை. ஆகவே பெயரிடுவதே கயிற்றில் கட்டுவதுபோலவாம். இதனால் கட்டுப்படுவதில்லையென்ற தோஷம் விலகிவிடுகிறதாம். ஆகவே நாமகரண ஸம்ஸ்காரத்திற்கு தோஷத்தை விலக்குவது என்ற தன்மைதரும். இக்கருத்தை சுருதிஸ்மிருதிகள் வெளியிடுகின்றன. அதாவது மனுஷ்பவர்க்கங்கனையும் அவர்களால் ஆரதிக்கப்படவேண்டிய தேவர்களது ஆராதன ரூபமான யக்ஞாதிகளையும் சேர்ந்தே விருஷ்டித்துவிட்டு பிரம்மதேவர் ‘இந்த யக்ஞாதி ஸாதனங்களால் நீங்கள் அபிவிருத்திக்கு வரவேண்டும். இதனால் தேவர்களை ஆரதியுங்கள். தேவர்கள் உங்களை அனுக்கிரஹிப்பார்கள். இவ்விதம் நீங்களும் தேவர்களும் ஒருவர்கொருவர் ஒத்துழைத்துக்கொண்டு பாமசிரேயஸை அடையவீர்களாக’ என்று கர்மாதிக்காரம் பெற்றஜீவர்களைநோக்கி உபதேசித்து அவர்களை தேவரிஷி பிதிருக்களுடைய கையில் கொடுத்தாராம். இது பகவத் கீதையில் வெளிப்படை. இவ்விதம் தங்கள் வசம் ஒப்புவிக்கப்பட்ட கர்மாதிக்காரம் பெற்ற ஜீவர்களை அந்த தேவர்கள் கடன்காரர்களைப் போலவும் பசுக்களைப் போலவும் தங்களது கட்டுக்குள்ளடக்கி ஆண்டு வருகிறார்கள். இது ஸுதத்ரிய சுருதியிலும் பிருகதாரண்யத்திலும் பிரசித்தமாயுள்ளது.

தொடரும்.

பத்திராதிபர்.

ம தி ப் பு ரை.

லகுராமசரிதம்.

—0—

மகோபதேசக சாஸ்திர ரத்நாகர பிருதாலங்கிருதராயும் அத்
வைத ஸபாபிரதான பண்டிதரும் பண்டிதகுவினகருமானபிரம்மஸ்ரீ
யக்ஞஸ்வாமி சாஸ்திரியளவர்களுடைய புத்திரான பி.ஏ., பிஎஸ்
மஹாலிங்ககவி அவர்களாலியற்றப்பட்டு நமது பார்வைக்கு அனு
ப்பப்பட்ட இப்புத்தகத்தை வரப்பெற்றோம்.

இது தம் பெயருக்குற்றவாறு ஸ்ரீ வால்மீகி மஹரிஷிபால்
லோகோபகாரத்தின் பொருட்டு அனுக்கிரஹிக்கப்பட்ட ஸ்ரீராமா
யணத்தினுடைய ஸங்கிரஹமாயும் ஸாரபூதமாயும் இருக்கின்றது.

இப்புத்தகமும் ஸ்ரீமத்ராமாயணத்தைப் போல் ஆறுகாண்
டங்களாகப் பிரிக்கப்பட்டு வடமொழியில் தேவநாகரலிபியில்
ஸாளமான பதங்களால் அனுஷ்டிப் விருத்தத்தில் ப ல ரு ம் சுல
பமாய் ஸ்ரீ பகவானுடைய சரித்திரத்தின் ஸாராம்சத்தையறிந்து
தன்யர்களாகும்படி தெளிவாய் நல்ல கவிதையில் எழுதப்பட்டி
ருக்கின்றது. இப்புத்தகம் பாலர்களுக்கு அதிலும் பள்ளியில்
பைலும் மாணவர்களுக்கு மிகவும் உபயோகமானது என்று எவ
ரும் அங்கீகரிக்கக்கூடியதே. இக்கருத்தைக்கொண்டுதான் ஸகல
மாணவர்களும் சுலபமாய் இதைவாங்கிப் படித்து ஸ்ரீராமபத்திர
ருடை அனுக்கிரஹத்தைப் பெறவேண்டி இதின் விலையும் ஆறண
வென்று குறைவாகவிற்படுத்தப்பட்டுக்கின்றது. இதில் அபேசைஷ
யுள்ளவர்கள் — ய- மஹாலிங்கசாஸ்திரியன் பி.ஏ., பிஎஸ்.

புதுடபீர்தெரு கும்பகோணம்
என்று எழுதிப் பெற்றுக்கொள்ளலாம். உபபத்திராதிபர்.

மிலட்டுர் ஸ்ரீ சிவப்பிரியாம்பாள் ஸம்ஸ்கிருத வித்தி
யாசாலையின் வார்ஷிக மஹோத்ஸவம்.

ஷை பாடசாலையின் வித்தியார்த்தி சங்கத்தின் முதலாவது
ஆண்டு நிறை விழா.

ஷை கொண்டாட்டங்கள் சென்ற 4—12—27 ஆயிற்றுக்
கிழமை மாலை 3-மணிக்கு ஷை பாடசாலைக் கட்டிடத்தில் நடை

ஆர்யதர்மம் 12-வது வருஷத்தின் விஷய குசிகை.

பக்கம்.

ஆர்யதர்மம் 12-வது ஆண்டு.	2
ஹரிஹர அபேசம்.	4, 482, 498, 562, 594, 626, 658, 674
தற்கால மாணவர்களின் நிலை.	9
ஆன் ஹிக்ரம்.	10, 45, 53, 105, 137, 150, 199, 237, 262, 377, 437, 475, 550
மஹோதய புண்யகாலம்.	13, 21, 26, 62
ஸ்ரீ காஞ்சீநகர ஸ்ரீமுகபடனம்.	16
புருஷார்த்தம்.	18
ஆர்யமத ஸாரஸங்கிரகம்.	34, 66
வித்வத்சிரோமணிமண்டலம்.	36
மதிப்புரை.	41
ஸ்ரீமத்வநவமி மஹோத்ஸவப் பத்திரிகை.	42
தர்மமே ஸர்வஜன ஷேஷமகரம்.	42
ஆர்யதர்மாபிவர்தனீ ஸபா, கீழையூர்.	43
ஸம்ஸ்காரம்.	50, 82, 98, 530, 610
தர்மப் பிரமாண நிருபணம்.	57
திருவாதி ஸம்ஸ்கிருத கலாசாலை பழைய மாணவர் சங்கம்.	69, 141
நமது கடமை.	70
ஸ்ரீ ஜகத்குரு மஹாஸ்வாமிகள் விஜயம்.	72
உபன்யாசத்தின் சுருக்கம்.	75
இந்தியாவில் தற்கால நிலை.	76
ஒளபாஸன மாகாத்மியம்.	79, 88
ஸ்மிருதி பிரமாணமா?	89
இந்திய சங்கீதப் பிரசாரம்.	103
ஸநாதன தர்மப் பிரசாரம்.	111, 191
மதிப்புரை.	112
ஸ்திரீ தர்மம்.	114, 130, 576, 606
வித்யாவிகாஸினீ ஸபா.	118
ஆசாரத்தின் மேன்மை.	120
மகாகும்பாபிஷேகம்.	125
அரசாங்கம்.	127, 133
பதிவிரதா ஸ்திரீகள் இருக்கவேண்டிய முறை.	146, 162, 167
அமரகலாவிஸாஸினீ ஸபா கண்டனம்.	149
தர்மசாஸ்திரத்தின் மகிமை.	155, 165
பெரும் குடியை ஒழித்தல்.	167

ஸ்ரீ பகவத்கீதா உபன்யாசத்தின் சுருக்கம்.	170, 190, 198, 224, 229, 276, 399, 404, 458, 508, 540, 668, 677
மதிப்புரை.	173
சம்மதவயது மசோதாவிற்கு மறுப்பு.	178
மதிப்புரை.	187
சென்னையில் அத்வைத ஆசார்ய சரிதப் பிரசாரம்.	189
ஆசார்ய மகிமை.	189
ஸ்மிருதி செய்தவர்களின் ஆராய்ச்சி	203, 212, 278, 311, 324
ஆக்டாநாத்மவிவேகம்.	210, 226, 242, 258, 274, 290, 306, 322, 332, 353
மதுரை ஸ்ரீ ராமேஸ்வரம் தேவஸ்தான பாடசாலையின் 11-வது வருஷோத்ஸவம்.	220
ஐயவினா.	221
ராமேஸ்வரம் ஸம்ஸ்கிருத காலேஜ்.	221
காலக்ஷேபம்.	223
விஷ்ணுவின் பிரத்யக்ஷம்.	232
ஸ்ரீமதாசாரிய பாலவீலை.	235
மதிப்புரை.	240
ஜகத்குரு சங்கர ஜயந்தி.	245
ஓர் வேண்டுகோள்.	246
சங்கராஜயந்தி ஜன்மோத்ஸவப் பத்திரிகை.	247
கோயம்புத்தூரில் ஆசார்யவிஜயமும் உபன்யாஸமும்.	249, 261
அகில பாரதவர்ஷீய ப்ராம்மணமகாஸம்மேளனம்.	264
221-வதுபக்கத்தில்கூறப்பட்ட ஐ யவினாவிற்குவிடை.	268 to 270
மதிப்புரை.	282
தமிழ்வருஷ கியாலண்டர்.	283
நெரிஞ்சுப்பேட்டையில் ஆசார்யேந்திராவிஜயம்.	234, 296, 308
ஹிந்துமதம் இருப்பதா இறப்பதா?	292
ஸ்ரீமடம் தர்மஸ்தஸ்.	299
சென்னையில் ஸ்ரீமதாசார்யஜயந்தி.	301
கும்பாபிஷேக முகூர்த்தத்தைப்பற்றிய ஓர் விக்குாபனம்.	
(முன் பக்கம் 221, 268 to 270 விஷயத்திற்கு சமாதானம்)	304
மோக்ஷாதிகாரிகள்.	315
ஸனகாதிகளின் வரலாறு.	329, 340, 375
வர்த்தந்தி உத்ஸவம்.	349
மதிப்புரைகள்.	351

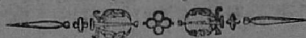
ஒற்றுமை.	356
சந்தியாவந்தன விமரிசம்.	358, 421, 484
ஒரு வேண்டுகோள்.	363
கும்பாபிஷேகத்தைப்பற்றிய விக்ஞாபனத்திற்கு விடை.	365
கோட்டஸ்	367
கலிகாலதர்மோபதேஷ்டாக்கள்.	370, 386, 402, 418, 434, 450, 466
விக்ஞாபனத்திற்கு விடை.	372
சிதம்பரத்தில் அகனிஷ்டோமயாகம்.	374
தலையூர் அத்தைவத வித்யாசாலை.	380
ஸ்ரீ லக்ஷ்மீ பார்வதீ ஸம்வாதம்.	382, 390
பெருந்தன்மை.	392
திண்டாமைக்கு முடிவுகாலம்	395, 405, 452, 467, 488
வாலெக்ஷ்மி வீரதம்.	410
பஜார்வேதிகளின் உபாகர்மம்.	414
இவ்வருஷத்திய உபாகர்மா.	420
உபாகர்மம்.	424 to 429, 448
வியாஸபூஜா வைபவம்.	436
வர்ணசாமதர்மம்.	441
சந்தாநேயர்களுக்கு ஓர் விக்ஞாபனம்.	447
தமிழ்பஞ்சாங்க ஆராய்ச்சி.	462, 473
ஓர் ஸம்சயம்.	474
உபாகர்மாவில் ஆசார்யபக்தி.	494, 500
72-வது ஆண்டுவிழா.	495
பொறுமை.	505
மங்களபுரி பிராமணஸபை.	508
காந்தி கூறும் விதவாவிவாகத்திற்கு மறுப்பு.	514 to 528, 535, 578
பிராமணர்களின் மதவிஷயமாய் மகாத்மாஜி பிரவேசிக்காமல் இருப்பாரா?	541
பிரம்மயுகளும்.	543
கீதையும் ராட்டினமும்.	546
ஓர் கண்டனக்கூட்டம்.	555
ஓர் விக்ஞாபனம்.	558
மதமும் மாணிட வாழ்க்கையும்.	559, 563
இதுவும் காலவித்யாஸமா?	566, 591, 596, 677
ஹிந்துமதத்தின் உண்மையும் மேன்மையும்.	571
இவரா மகாத்மா.	601

லக்ஷார்ச்சனை.	605
லோககுருவின் மஹிமப்ரகடனம்.	613, 663
அன்னை யூர்சரஸ்வதிவிலாஸமாணவர்சங்கஹந்தாம்ஆண்டுவிழா.	616
விதவாவிவாகமும் வங்காளப்பள்ளி ஆசாரியர் மறப்பும்.	617,
	631, 685, 731, 741
அழைப்புப் பத்திரம்.	623
வர்ணாசரமதர்ம மகாநாடு.	628
ஸ்ரீமாயுரகேசத்திர மாகாத்மிய ஸங்க்ரகம்.	634
ஆபஸ்தம்ப சிருஹ்யசூத்திர விசாரம்.	638
பிராமணன் பத்திராதிபரின் வினாவிற்கு விடை.	642
சிராத்த விமரிசம்.	647
அரிஹா அபேதம் & விக்ரகாராதனம்.	652
பிராமணஸபையும் வர்ணாசரம மகாநாடும்	660
பிராமணோத்தமர்களுககு ஓர் விஞ்ஞாபனம்.	666
ஸ்ரீசாரதா நவராதிரி லக்ஷார்ச்சனை.	667
வர்ணாசரம மகாஸபை.	670, 703
திருவாளப்புத்தூர் கேசுதாம்.	684
துளஸீமஹிமை,	690, 706
கீதசுந்திரம்.	694
தசாவதார காலங்கள்.	695
வரவேற்புச்சங்கம்.	699
அன்னை யூர் பிராம்மணஸபையின் தீர்மானம்.	701
மதராசாரம்.	701
ஸனாகன மாணவ தர்மம்.	703, 709
ஓர் வேண்டுகோள்.	711
கோவல் வீரட்டானம் பிராமணஸபை.	713
கூகலூர் வர்ணாசரம தர்மஸபையும் தீர்மானங்களும்.	714
ஆஸ்திகமகாஜநஸபை.	715
விவாஹவய துமசோதா.	718, 725
மோக்ஷாதிகாரி நிருபணம்.	722, 738, 754
ராதாகல்யாண மஹோதஸவப் பத்திரிகை.	736
மதிப்புரை.	749
ஸநாதநதர்மம் அவசியம்.	751
சூதரன் என்ற பதத்தைப்பற்றிய விசாரம்.	757
கலிரிஷி ரோகமும் கசுடற்ற தீர்மானமும்.	764

பெற்றன. அப்பொழுது திருவ்வயார் ஸம்ஸ்கிருத காலேஜ் ஸாகித்ய ப்ரொபஸர் பிரபமபூதீ சக்ரவர்த்தி அய்யங்கார் அவர்கள் அக்ராஸனம் வகித்தார்கள். முதலில் கடவுள் வணக்கமும் பையன்களால் தமிழ் இங்கிலீஷ் இவைகளில் சம்பாஷணையும் சிறமிகளால் கோபிகா கிதை முதலியவைகள் பாடிக்கொண்டு கோலாட்டமும் நடைபெற்றது பிறகு மாணவர்களால் தமிழில் காலவரிஷி என்ற நாடகத்தின் ஒரு பாகமும் ஸம்ஸ்கிருதத்தில் ஜானகீபரிணயம் என்ற நாடகத்தின் ஒரு பாகமும் நடத்தித் காண்பிக்கப்பட்டது. பிறகு அக்கிராஸனாதிபதியவர்கள் "ஸனாகனதர்மம்" என்ற விஷயத்தைப்பற்றியும், தற்கால நிலமை, ஸம்ஸ்கிருதபாஷை அவசியம் கற்சுவேண்டியது என்ற விஷயங்களைக் குறித்து வெகு அழகாய் உபன்யஸித்தார்கள். பிறகு எல்லோருக்கும் சந்தனம் தாம்பூலங்கள் வழங்கி இனிது முடிந்தது.

ஸீதாரமசாமா For காரியதரிசி.

ஓர் ஸந்தேஹம்.



கிரஹஸ்தர்கள் ஆசௌசாதி நிமித்தமில்லாமல் ஸாதாரண செஷனாகர்மாவில் கூட ஸர்வாங்கக்ஷவரம் செய்துகொள்ள வேண்டுமென்பது அனேக சிஷ்டர்களின் அபிப்பிராயம். அதற்குத் தகுந்த பிரமாணம் என்னயிருக்கிறது?

மனுஸ்மிருதியில்

தூதகேசனவஸ்யஸூத்ரம்: ஸூக்ராவர: ஸூசி: ।

கூதகேசனவஸ்யஸூத்ரம் ஸூக்ராவர: ஸூசி: ।
என்ற சுலோகத்தால் தலைமயிர் முகத்திலுள்ள மீசை முதலியவைகளும் க்ஷவரம் செய்யப்படவேண்டும் என்று கிடைக்கிறது.

பின்னும் யாக்ஞவல்கிய ஸ்மிருதியில்

தூதகேசனவஸ்யஸூத்ரம்: ஸூக்ராவர: ।

கூதகேசனவஸ்யஸூத்ரம் ஸூக்ராவர: ।

என்ற சுலோகத்தாலும்

சாண்டில்ய ஸ்மிருதியில்

कृतकेशनखश्मश्रुः त्रिषु पक्षेषु गृही वपेत् ।

கூதகேசநகஷ்மஸுத்ருஃ த்ரிஷு பக்ஷேஷு க்ருஹீ வபேத் ।
என்ற சுலோகத்தாலும் முன் சொல்லப்பட்ட அர்த்தம் கிடைக்கிறதேயன்றி லோமவபநம் கிடைக்கவில்லை. சிலர்

आहिताग्नेः द्वयं पर्व द्वादशीच प्रशस्यते ।

भूपकोष्ठैर्विना सर्वं केशलोमानि वापयेत् ॥

ஆஹிதாஹ்நேஃ ட்வயம் பவ் பர்வ ட்வாடஸீச் ப்ரஸ்யதே ।
பூபகோஸ்தைர்வினா சர்வ கேசலோமானி வாபயேத் ॥
என்ற சுலோகத்தினால் ஸர்வாங்கக்ஷவரம் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது எனச்சொல்லுகிறார்கள், அது உசிதமல்ல அந்த சுலோகம் ஆஹிதாக்கனிகளின் க்ஷவரத்தில் பிரமாணமாகுமேயன்றி க்ரஹஸ்தர்களுடைய க்ஷவரத்தில் பிரமாணமாகாது. அப்படிப் பிரமாணமாக ஒப்புக்கொள்ளும் பக்ஷத்தில் பர்வகாலங்களிலும் துவாதசியிலும் க்ஷவரம் செய்து கொள்வதில் தோஷமில்லையென ஏற்படும் மற்றொரு ஸ்மிருதியிலும்

विनातीर्थं विनायज्ञं मातापित्रोर्मृतिं विना ।

यो वापयति लोमानि सपुत्रः पितृघातकः ॥

வினாதிர்தம் வினாயஜ்ஞம் மாதாபித்ரோர்முக்திம் வினா ।

யோ வாபயதி லோமானி சபுத்ரஃ பித்ர஘ாதகஃ ॥

என்கிற சுலோகத்தினால் ஸாதாரண காலங்களில் ஸர்வாங்கக்ஷவரம் நிகேதிக் கப்பட்டிருக்கிறது.

இன்னும் ஆஹிதாக்கி விஷயமான என்ற சுலோகத்தில்

पर्वणिकेशश्मश्रूणि वापयत अपि लोमान्यपि वापयेत् ।

பவ் டுணிகேசஸுத்ருஹ்நி வாவயதி க்ஷவி லோமான்யபி வாபயேத் ।

என்ற சுலோகத்தில் அபி என்ற பதத்தைக் கவனித்தால் ஆஹிதாக்கிகளாகவில்லாதவர்களுக்கு ஸாதாரண காலங்களில் ஸர்வாங்கக்ஷவரம் செய்துகொள்வதற்குப் பிரமாணமில்லை எனத்தோன்றுகிறது, ஆதலால் ஸாதாரண காலங்களில் ஸர்வாங்கக்ஷவரம் ஆவசியகம் என ஏற்பட்டவிலை.

விசேஷகாலத்திலோவென்றால்

आशौचान्ते तु सर्वाङ्ग वपनं श्रुतिचोदितम् ।

சூரஸௌக்யானௌ து ஸவடாஹம் வபநம் ஸ்ருதிவொஹிதம் ।
என்ற இத்யாதி சுலோகங்கள் அவசியம் செய்யவேண்டுமென்
பதில், பிரமாணமாயிருக்கிறது என்று சிலர் சொல்லுகின்றனர்.
இதனால், ஆசௌசம் முதலியது இல்லாத காலத்தில் முக்கியமில்லை
யென ஏற்படுகிறது. இந்நூலும் சில சிஷ்டர்கள் அவசியமென
அனுஷ்டித்து வருகின்றனர்.

ஸாதாரண காலங்களில் ஸர்வாங்கக்ஷவரம் அவசியம் கர்த்த
வ்யமா? இயல்பா? என ஏற்படும் ஸந்தேகமானது தகுந்த பிர
மாணங்களால் வித்வத் சிகாமணிகளால் இந்த ஆரிபதர்மம் மூல
மாகவே வெளியிடப்பட்டு நிவாரணம் செய்யப்பட்டால் ஆஸ்திக
ஜனங்களுக்கும் அனுகூலமாயிருக்கும்.

மு. ந. ஜானகிராமய்யர்,

முடி கொண்டான்.

ஸந்தேகத்திற்கு உத்தரம்.

ஆயுஷ்கர்ம (வபன) விசாரம்.

முடி கொண்டான் மகா-ந-ஸ்ரீ மு. ந. ஜானகிராமய்யாவர்களால்
'ஸ்ரீ ஸந்தேகம்' என்ற தலையங்கமிடப்பட்டு அனுப்பப்பட்டவபன
விஷயமான விசாரம் இங்கு பிரசுரிக்கப்பட்டிருக்கிறது. அந்த
விஷயமாக தர்மசாஸ்திர ஆராய்ச்சி செய்ததிலேற்பட்ட ஸித்தாந்
தம் பின்வருமாறு— மனிதனாய் பிறந்தவனுக்கு பிறந்தவுடன்
வபனம் விதிக்கப்பட்டிருக்கின்றது. ஆனால் அது சிஷ்டாசாரத்தி
வில்லாதபடியால் வேண்டாமென்று வைத்தினாதிக்ஷிதியத்தில்
நிலேநிக்கப்பட்டது தேவதாப் பிரார்த்தனத்தை முன்னிட்டு
திருப்பதிமுதலிய க்ஷேத்திரங்களில் முடி வாங்கி வருகிற வழக்கத்
தில் குழந்தைகளுக்கு தலைக்ஷவரம் செய்துவருவது தற்காலமா
சாரத்தில் வந்துகொண்டிருக்கிறது. ஆனால் அது சாஸ்திரத்தில்
விதிக்கப்படவில்லை. இது நடுக்காவேரியில் விளங்கிவந்த ஸ்ரீமான்
பிரம்மஸ்ரீ. கு. ஸ்ரீ நிவாஸசாஸ்திரிகள் அவர்களால் தமது பிரம்ம

வித்யா பத்திரிகையில் விரிவாகக் கூறப்பட்டுள்ளது. மூன்றாவது வயதில் செளளம் என்று ஒரு ஸம்ஸ்காரம் சாஸ்திரங்களில் விதிக்கப்படுகின்றது. ஆசாரத்திலும் நடைபெற்று வருகிறது. ஆனால் அதை மூன்றாவது வயதான முக்கியகாலத்திலேயே செய்விக்கிறார்கள். அதிற் செய்விக்க நேராதவர்கள் உபநயன காலத்தில் அவசியம் செய்விக்கிறார்கள். அதிலும் ஸாமவேதிகளுக்கும் மற்றவர்களுக்கும் பேதமிருக்கின்றது. அந்த செளளகாலத்தில் செஷளரம் விதிக்கப்படுகின்றது. செளளதாலத்தில் செய்விக்கப்பட்ட செஷளரப்படி சிகையைத் தவிர மற்ற கேசங்களையும், ச்ம்சுரு (மீசை) யுண்டானபிறகு அதையும் ஸ்னாதகவிரதத்தை அனுஷ்டிக்கிற காலம்வரை இடையிலுள்ள காலங்களில் செஷளரம் நேரும் போது செய்துகொள்ளவேண்டியது, வேதத்தை முற்றிலும் அத்தியயனம் செய்தபிறகு ஸமாவர்த்தனகாலத்தில் இந்த ஸ்னாகர்மம் விதிக்கப்படுகின்றது. அந்தக்காலத்தில் செஷளரம் இதுவரை செய்துவந்தபடி இல்லாமல்: தற்காலம் ஆஹிதாக்கினியல்லாத கிருஹஸ்தர்கள் செய்துகொண்டு வருகிற ஆசாரப்படி விதிக்கப்படுகின்றது. அதாவது விலக்கப்பட்ட புருவம் முதலிய சிலவிடந்தவிர ஸர்வாங்க செஷளரம் விதிக்கப்படுகின்றது. ஆபஸ்தம்ப கிருஹ்யசூத்திரத்தில் இப்படி வியக்தமாகச் சொல்லாவிடினும், போதாயன கிருஹ்யசூத்திரத்தில் விரிவாகக் கூறப்படுகின்றது. அதாவது போதாயன கிருஹ்யம் இரண்டாவது பிரச்சனத்தில் ஆறாவது அத்தியாயம் ஒன்பதாவது கண்டத்தில் ஸமாவர்த்தனத்தில்

“ इमंश्रुयेवाग्नेयपते । अथोपपसौ, अथ केशान्, यथोपा-
पातमितराण्यङ्गानि । एवं विद्वांसो लोमानि
वापयन्ते, स यदि लोमानि वापयिष्यमाणः स्यात् केशश्च वापयित्वा
लोमानि संहृत्य नखानि निकृन्तयेत् ”

“ஸ்ரூஷிணௌவாபெவவதெ கமொவவக்ஷஸ் கயகௌஸாநு
யமொவவாகதிதராணௌமாநி..... யவனவ
விவாஂஸொ மொரோநி வாவயனெ ஸயழி மொரோநி
வாவயிஷுரோணஃ ஸுராக் கௌஸஸ்ரூஷ வாவயிக்வாமொ
ரோநி ஸஂஹுத்ய நவாநி நிக்ருணயீத்”

“சம்சுருக் (மீசை) களை முதலில் வபனம் செய்து கொள்ள வேண்டும். பிறகு கசுஷங்களை பிறகு கேசங்களை பிறகு நேர்ந்தபடி. இதர (மற்ற) அங்கங்களை வபனம் செய்துகொள்ளவேண்டும் இவ்விதம் தெரிந்துகொண்டு லோமங்களை (கழுத்துக்குக் கீழ் பட்ட மார்பு, கைகள், கால்கள், முதலிய அங்கங்களிலுள்ள ரோமங்களை) வபனம் செய்துகொள்ளவேண்டும். லோமங்களையும் வபனம் செய்து கொள்ளுகின்றவன், சம்சுரு கேசங்களை வபனம் செய்துகொண்டு பிறகு ரோமங்களை வபனம் செய்துகொண்டிருக்கின்றவரும் நடுக்கிக் கொள்ளவேண்டும். என்று விதிக்கப்பட்டிருக்கின்றது இங்கு கனகஸபாபதிப் பிரயோகக்கிரந்தத்திலும் மனுஷ்ய வபனம் தேவவபனம் அஸுரவபனம் இவைகளின் பேதத்தைச் சொல்லித் தேவவபனத்தையாவது மனுஷியவபனத்தையாவது செய்துகொள்ளவேண்டும். தேவவபனத்தால் ஸுவர்க்கத்தை யடைவான். மனுஷ்ய வபனத்தால் ப்ராணைகள் பசுக்கள் முதலியவைகளை அடைவான். அஸுரவபனம் செய்துகொண்டால் எப்பொழுதும் அபஜயத்தை அடைவானாகையால் அதைச் செய்துகொள்ளக்கூடாது என்றும் கூறிவிட்டு

एवं सर्वाङ्गवपनं कर्तव्यं

प्रकोष्ठभूशिखावर्जं वपनं श्रुतिचोदितम् ।

आयुः क्षीणं तपोनाशमज्ञानाद्यादि वापयेत् ॥

“வனம் ஸவபனம் கதவ்யம்

புகோஷபூசிவாவஜ்வபனம் ஸுதிவோதிதம்

சூயு: க்ஷீணம் தவோநாஸஜ்ஞாநாடிதி வாவபெயு” ॥

இங்கனம் ஸர்வாங்ககசுஷாரம் செய்துகொள்ளவேண்டும். மணிக் கட்டுக்குமேல் முழங்கைக்குக் கீழுள்ள முன்கைகள் புருவம்சிகை இவைகளைத் தவிர மற்றபெல்லா அங்கங்களிலும் வபனம் சுருதியில் விதிக்கப்பட்டது. (இது சாகை முதல் அஷ்டகம் 5-வது பிரச்சனம் 6-வது அனுவாகம் முதலில் பிரஸித்தமாயுள்ளது) இப்படித் தெரிந்து கொள்ளாமல் கண்டபடி செய்துகொண்டால் ஆயுஸ் குரையும் செய்ததவம் நசித்துவிடும். என்று விரிவாகக்கூறப்பட்டிருக்கின்றது. அங்கனமே காதிாகிருணிய சூத்திரம் 3-வது படலம் 1-வது கண்டத்தில்

“ वापयेव शिखावर्जं केशं शशु लोम नखानि ”

வாவபெசு ஸிவாவஜ்ஜம் கெஸஸூஸ்ரூ லொகீநவாநி

சிகையைத் தவிர கேசம் ச்மச்ரு ரோமம் நகம் இவைகளை வபனம் செய்து கொள்ளவேண்டும். என்று ஸமாவர்த்தனப் பிரகாணத்தில் ஸர்வாங்க வபனம் விதிக்கப்பட்டிருக்கின்றது. இந்தப் பிரகாரந்தான் கிரகஸ்தனான பிறகு அக்னிஹோத்திரியல்லாதவனானும் அக்னிஹோத்திரியாயினும் மேல் ஆசிரமத்தை ஸ்வீகரிக்கின்ற காலம் வரை வபனம் செய்து கொள்ளவேண்டியது போதாயன கிருஹ்யம் 5-வது பிரச்னம் 14-வது கண்டத்தில்

“ केश शशु लोम नखवापनेनैव प्रतिपद्यते ”

“கெஸஸூஸ்ரூ லொகீநவவாவநெ நெநவ ப்ரதிபடியதெ”

என்றும், 14-வது பிரச்னம் 3-வது அத்தியாயம் 5-வது கண்டத்தில் ஸ்னாதகவிரதம் சொல்லுமிடத்தில்

“ पर्वसु च केश शशु लोम नख वापनं ”

“பவ்ஸுசு ச கெஸஸூஸ்ரூ லொகீநவவாவநம் ||

என்றும் ஸர்வாங்கவபனம் பர்வங்கள் தோறும் விதிக்கப்படுகின்றது. அதனால் இந்த ஸர்வாங்கவபனம் ஸமாவர்த்தன காலத்திற்குள் பிறகு கிடையாதென்று சங்கிக்க இடமில்லை அங்கனமாயின் ஸ்னாதகனுக்கு விதிக்கப்பட்ட இரண்டு யக்ஞோபவீதம் (பூணூல்) தரித்தல் முதலியவைகளும் ஸமாவர்த்தனகாலத்தில் மாத்திரமென்றாய் விடும். ஏழாவது பிரச்னத்தில் 3-வது கண்டத்தில்

“ उक्तं समावर्तनं, समावर्तनश्रुति ”

உக்தம் ஸாவர்தநம் ஸாவர்தநசூத்ரி ||

ஸமாவர்த்தனம் முதற்கொண்டு என்று கூறப்படுவதால் பிந்தியும் இதேவிதமாகத்தான் வபனம் விதிக்கப்பட்டதாகின்றது. இவ்விதம் போதாயநஸூத்திரத்திலும் காதிரஸூத்திரத்திலும் காணப்படுவதால் இந்த ஸர்வாங்கவபனம் அந்த ஸூத்திரிகளுக்கு மாத்திரந்தானென்று சங்கை செய்யக்கூடாது. அப்படியானால் ஸமாவர்த்தனம் செய்துகொண்ட ஆபஸ்தம்பியானவனுக்கு இரண்டு பூணூல் தரித்தல் முதலியவைகள் எங்கிருந்து எடுத்துக்கொள்

எக் கூடியதாகும் முக்கிம்மாய் உபநயனப் பிரயோகத்திலேயே யக்ஞோபவீதத்தைப்பற்றி ஆபஸ்தம்ப மகரிஷி ஒன்றும் பிரஸ்தா பிக்குவிலை. அது யாதுபற்றி தமது ஆசாரியரான போதாயன மகரிஷி விரிவாய்க் கூறியிருப்பதையெடுத்துக் கொள்வார்களெ ன்ற கருத்தாலாமென்க. இது ஸூத்திர ஆராய்ச்சி செய்தவர்க ளுக்கு இலகுவாய் புலப்படும். மஹான்களான அப்பய்யதீக்ஷித பாதாள் அவர்களும் இக்கருத்தையே

“ यज्ञोपवीतमिव विस्मृतमर्चनं ते ”

யஜ்ஞோபவீதமீவ விஸ்மூதமர்சனம் தெ

ஓ பரமேசுவர ஆபஸ்தம்பமஹரிஷி உபநயனநிகளில் யக் ணோபவீதத்தை மறந்துவிட்டதுபோல் தம்முடைய பூஜையையும் மறந்துவிட்டார்பொலும் என்று விளக்கியிருக்கிறார்கள். அதனால் ஒரு ஸூத்திரத்தில் சொல்லப்படாத விசேஷம் வேறு ஸூத்திரங் களிலிருந்தும் பெரும்பாலும் போதாயன ஸூத்திரத்திலிருந்தும் கிரகித்துக்கொள்ள வேண்டியது என்று

स्वसूतेऽविद्यमाने तु परसूत्रेण वर्तते ।

बोधायनमतं कृत्वा स्वसूत्रफलभागमेव ॥

ஸ்வஸூதெ஽வித்யமானே து பரஸூத்ரேண வர்ததே ।

வொயாயநமதஃதஃக்யூக்யா ஸ்வஸூத்ரு வதஃபாஹ்வெஷ ।

தன் ஸூத்திரத்திலில்லாவிடில் வேறு ஸூத்திரத்திலிருந்து கிரகிக் கலாம் போதாயன மஹரிஷி கூறியபடிசெய்தால்தன் ஸூத்திரப்ப யனை அடைந்துவிடுவான் என்பதாதி வசனங்களால் அறியப்படு கின்றது. அதனாற்றான் உபாகர்மத்தன்று பிரம்மசாரிகளுக்கு வைகானஸ ஸூத்திரத்தில் விதிக்கப்பட்ட வபனம் அனுஷ்டிக்கப் பட்டு வருகின்றது. ஆகவே அக்கினிஹோத்திரியல்லாத கிரஹ ஸ்தனும் ஸமாவர்த்தனம் முதல் மேல் ஆசிரமம் ஸ்வீகரிக்குங்கா லம்வரையில் அக்கினிஹோத்திரியாய்விட்டாலும் ஸ்வாங்க வப னம் செய்துகொள்ளவேண்டியது என்றேற்படுகிறது. அஷ்டா ங்கஸங்கிரஹத்தில் தினசரி அனுஷ்டானத்தை விதிக்கும் தினசரி யாத்திரியாய்த்தில்

“ त्रिः पक्षस्य च श्वश्रु नख रोमाणि वर्धयेत् ”

த்ரிஃபக்ஷஸ்ய ஷ்வஸுரூநகவரொரோணி வயத்யெகா

ஒரு பக்ஷத்திற்கு மூன்று தடவை ஸர்வாங்கவபனம் செய்துகொள்ளவேண்டும் என்று பொதுவாய் கிரஹஸ்தர்களுக்கு ஸர்வாங்கவபனம் உபதேசிக்கப்படுகின்றது. மனுஸ்மிருதியில் ஸர்வாங்கவபனம் கூறப்படவில்லையே யென்றால் கூறுவாம். ஆங்கு கிரஹஸ்த தர்மபிரகாணத்திலும்வாநப்பிரஸ்த தர்மபிரகாணத்திலுமாகவிரண்டு விடத்தில் வபனம்கூறப்பட்டிருக்கின்றது. கிரஹஸ்த தர்மமானவபனத்தில் கேசாதிகளைக்கூறினது ரோமங்களுக்கு முபலக்ஷணமாக கிரக்ஷித்துக் கொள்ளவேண்டும். இதுபோலவே மற்ற ஸ்மிருதிவசநங்களுக்கும்பொருள்கொள்ளவேண்டும். அங்ஙனமாயின் ஆசௌசமுடிவில் ஸர்வாங்க வபனத்தை விசேஷித்து விதிப்பது ஏதற்காகவென்று சங்கிக்கலாம் தஹனதினத்தன்று கழுத்து பரியந்தம் வபனத்தை விதித்திருப்பதால் ஆசௌச முடிவிலும்பபித்தானேவென்று ஸந்தேகம் நிகழ அதை விலக்குவதற்காக தகனதினத்தில் மாற்றப்பட்ட ஸர்வாங்க வபனத்தை மீண்டும் விதிப்பதாகவெண்ணி அந்த சங்கைக்கு ஸமாதானம் கொள்ளவேண்டும்.

विनातीर्थं विनायज्ञं मातापित्रोर्मृतिं विना ।

यो वापयति लोमानि सपुत्रः पितृघातकः ॥

விநா தீர்தம் விநாயஜம் மாதாபிதாக்களின் மரணம் இவைகளைத்

தவிர மற்றகாலத்தில் ரோமங்களை வபனம் செய்துகொண்டபுதான் பிதிருக்களைக்கொன்றவனாவான்.

தீர்த்தம், யக்ஞம், மாதாபிதாக்களின் மரணம் இவைகளைத் தவிர மற்றகாலத்தில் ரோமங்களை வபனம் செய்துகொண்டபுதான் பிதிருக்களைக்கொன்றவனாவான். என்று மற்றொரு ஸ்மிருதி வசனமாகக் கூறப்பட்டதில் மாதாபிதாக்களின்மரணந்தவிர மற்ற காலங்களில் ரோமங்களை வபனம் செய்துகொள்வது தோஷமென்று ஏற்படுகின்றது. அப்படியானால் ஞாதிகளின் மரணத்தில் ஞாதிகளுக்கு 10-வது நாளில் ஸர்வாங்க வபனம் விதிக்கப்படுவது முறண்படும். இதைப்பற்றிய மற்றுமுள்ள விசாரத்தை ஸம்ஸ்காரமென்று எழுதிவரும் விஷயத்தில் செளளம் என்ற ஸம்ஸ்காரத்தைப்பற்றி எழுதும்போது விவரிப்போம்.

சுபம்!

பத்திராதிபர்.

यदि भवति तदेदं ज्योतिषं भूरिभेदं प्रपठितुमधिकारी सोन्यधा नामधारी
 इति च यद्वा, तत्तत्साधनानुष्ठानचतुराणां परंपरया तत्तदानन्दप्रदात्रीम् ।
 यदि बुद्धिमतामियं तथा, नतर्हिमन्दानामन्नाधिकार इत्य तआह—प्रस्फुटा
 मिति— तेषामपिसुबोधप्रदामित्यर्थः । वक्ष्यतिहि— “अस्तित्रैराशिकं
 पाटी बीजश्च विमला मतिः । किमज्ञातं सुबुद्धीनामतो मन्दार्थमुच्यत”
 इति । तत्कुत इत्यतआह— संक्षिप्ताक्षरकोमलामलपदैर्लालित्यलीलावती-
 मिति— संक्षिप्ताक्षराणि = स्वरूपाक्षराणि = नातिदीर्घसमासानि । अने-
 नान्न वैदर्भीरीतिरे वाऽऽहतेति गम्यते । कोमलानि = मञ्जुलानि = सार-
 वन्तीति यावन् । अमलानि = लेशेनापि शब्दार्थदोषवर्जितानि । अनेन-
 निरर्थकशब्दराहित्यं व्याकरणादि सुसंस्कृतशब्दवत्त्वञ्चोक्तम् । “नटविट
 गायकगणिकाज्योतिषमुखकन्दराणि यदि नश्युः । वैयाकरणकिरातादप-
 शब्दमृगाः क यान्ति संवस्ताः” इति कस्यचित्परिहासोक्तिरपि परास्ता ।
 एतादृशैः पदैर्लालित्यलीलावतीम् । इत्थंभूतलक्षणेवृत्तीया । तथाच ता-
 दृशपदाभिव्यङ्ग्यललितभावविलासवतीं पाटीं वच्मि । अनेन पाठ्यध्या-
 यस्य लीलावतीसंज्ञापि सूचिता । अहमित्यप्रयुज्यमानोपिलभ्यतएव ।
 “अस्मद्युत्तमः” इति सूत्रात् । संक्षिप्ताक्षरेत्यादि विशेषणेन “अल्पा-
 क्षरमसंदिग्धं सारवद्विश्वतोमुखम् । अस्तोभमनवयश्च सूत्रं सूत्रविदो विदु”
 रिति सूत्रलक्षणस्य मुखतोर्थतश्च सूत्रिततया सूत्ररूपमेवेदं पाटीगणित-
 मिति प्रतिपादितं भवति । अतएवोत्तरत्र “पाटीसूत्रोपमं बीजं” इत्यत्र
 संकलितव्यवकलितयोः करणसूत्रमित्यादिना “कार्यः क्रमा” दित्यादिषु
 च सूत्रशब्दोक्तिस्संगच्छते । अत्र पाटीमित्येत्वेन व्यक्तगणितं विषयः, प्रीति
 मित्यनेन पूर्वोक्ताप्रीतिः प्रयोजनं, चतुरप्रीतिप्रदामित्यनेनाधीतव्याकर-
 णादिद्विजोऽधिकारी यथायथं संबन्धश्च निरूपिताभवन्तीतिसर्वमवदातम् ।
 शार्दूलविक्रीडितं वृत्तम् । “सूर्याभैर्मसजास्ततास्सगुरवश्शार्दूलविक्रीडित”
 मिति तल्लक्षणात् ॥

யு: - எந்த மஹாகணபதியை, ச்முத(சுமந்) - (பக்தஜனத்தினால்) ஸ்மரிக்கப்பட்டவராய், ஸக்தஜனச்ய - (கண்ணை)பஜிக்கும்ஜனத்திற்கு விதந் - இடையூற, விநிதந் (மந்) - அடியோடு விலக்கிவிட்டுப் பிரதி - ஆனந்தத்தை, ஜனயதே - பிரகாசிக்கச்செய்கின்றாரோ, த் - அந்த, வ்ந்நாரகவ்ந்நவ்நிதபத் - தேவர்களுடைய கூட்டத்தினால் நமஸ்கரிக்கப்பட்ட பாதங்களையுடைய, மதஜ்நானன் - யானே முகத்தோரணை, (மஹாகணபதியை) நத்வா - நமஸ்கரித்து, ச்நுரபிரதிபதா - ஸமர்த்தர்களுக்குப் பிரீதியைக்கொடுப்பதும், ப்ஸ்புடா - மிக்க வியக்கமானதும், சக்ஷிபாஷ்ரகோமலாமலபதே: - சுருங்கிய எழுத்துக்களுடையதும், இனிமையாயுள்ளதும், தோஷமற்றதுமான பதங்களினால், லாலித்யலாலிவர்த்தி - இலகுத்தன்மையின் லீலையையுடையதுமாகிய, ச்நுநிதச்ய - வித்தாரந்தசிரோமணியின் முதல்பாகமான, பாடா - வியக்ககணிதத்தை, வத்மி - சொல்லுகிறேன். (க)

अथ संकलनव्यवकलनादिषूदाहरणीयत्वायकाश्चन परिभाषा: संज्ञाश्च निरूपयति— वराटकानामित्यादि श्लोकसप्तकैः । तत्र वराटकादि मूल्यपरिभाषामाह— वराटकानामिति—

वराटकानां दशकद्वयं यत् सा काकिणी ताश्च पणश्चतस्रः ।

ते षोडश द्रुम इहावगम्यो द्रुमैस्तथा षोडशभिश्च निष्कः ॥२॥

परिभाषानाम् परितो व्याप्रियमाणस्तत्तत्समय संकेतः । यथाचाय मुदाहरणेषु व्याप्रियते, तथा संकलनादिषु स्फुटीभविव्यति । वराटका अपि कचिद्देशविशेषे कालविशेषे ताम्रमयादिवत् क्रयविक्रयादिषु मूल्य-तया उपयुक्ता बभूवुः, तदनुसृत्याऽऽह— वराटकाः = कपर्दकाः, तेषां यद्दशकद्वयं = विंशतिः, सा, “ज्ञैत्यं हियत्सा प्रकृतिर्जलस्य” तिबद्धिधे-यप्राधान्यात्स्त्रीत्वम् । काकिणी = एका काकिणीत्यर्थः । प्रत्ययार्थैकत्व-स्य विवक्षितत्वात् । इहावगम्य इतीहाप्यनुषजनीयम् । इह = देशे काले, शास्त्रे वा । अवगम्येतिलिङ्गविपरिणामेन योजनीयम् । अत्र विंश-तिवराटकाः एका काकिणीति सामानाधिकरण्यं तत्कार्यकारित्वेन यथा-

कथाश्चित्सादृश्यं विवक्ष्येति ज्ञेयम् । अतएवोत्तरत्र द्रुमैस्तथा षोडशभिश्च-
निष्क इति युज्यते । विंशतिवराटकैर्यत्साध्यते, तदेकया काकिण्यापि
साध्येतेत्यभिप्रायः । एवमेवोत्तरत्राप्यूह्यम् । ताश्च चतस्रः = एकः पणः
इहावगम्यः । ते चपणाषोडश = एकोद्रुमइहावगम्यः । द्रुमैश्चषोडशभिः
तुल्य इत्यध्याहार्यम् एकोनिष्कः इहावगम्यः ॥ ॥२॥

(1) நாணயங்கள்.

வராடகானா - சோழிகளுடைய, தசகத்யம் - இருபது, யத் -
எதோ? சா - அது, காகிணி - (ஒரு) காகிணி (எனப்படும்.) தா:
அந்த காகிணிகள், சதசசு - நான்குகள் கொண்டது, பண: - ஒரு
பணம், (எனப்படும்.) தே - அந்த பணங்கள், ஷோடச - பதினாறு
(கொண்டது) த்ரும: - ஒரு த்ரம்மமென்று, இஹ - இந்த கணித
சாஸ்திரத்தில், அவகமய: - அறிந்துகொள்ளத்தக்கது, தயா - அப்
படியே, ஷோடசபி: - பதினாறுகளான, த்ருமै: - த்ரம்மங்களால்,
நிஷ்க: - ஒரு நிஷ்கமென்று அறிந்துகொள்ளத்தக்கது.

20-சோழி	1-காகிணி	1-நிஷ்கம்	16-த்ரம்மம்	1-த்ரம்மம்	16-பணம்
4-காகிணி	1-பணம்	„	256-பணம்	„	64காகிணி
16-பணம்	1-த்ரம்மம்	„	1024-காகிணி	„	1280 சோழி
16-த்ரம்மம்	1-நிஷ்கம்	„	20480-சோழி		

1-பணம் 4-காகிணி

1-காகிணி 20-சோழி

„ 80-சோழி

अथ सुवर्णादिमानपरिभाषामाहद्राभ्याम्—

तुल्या यवाभ्यां कथिताऽत्र गुञ्जा वल्लुस्त्रिगुञ्जो धरणं च तेऽष्टौ ।

गद्यानकस्तद्द्वयमिन्द्रतुल्यैः वल्लैस्तथैको घटकः प्रदिष्टः ॥ ॥३॥

अवेत्युक्तार्थम् । यवाभ्यां द्वाभ्यां तुल्या = सादृश्येन तुलनाहो,
एकागुञ्जा कथिता । तुलाज्ञैरिति शेषः तिस्रो गुञ्जा यस्य स तथा । गुञ्जात्रय
समानतुलनो वल्लः, कथित इति लिङ्गविपरिणामेन योज्यम् । ते च वल्ला
अष्टौ एकं धरणं कथितम् । तयोर्धरणयोर्द्वयं एको गद्यानकः कथितः ।

इन्द्रशब्देन चतुर्दशसंख्या लक्ष्यते । इन्द्रतुल्यैश्चतुर्दशसंख्यैर्विपर्ययः । वल्लै-
स्तुल्यः एको घटकः प्रदिष्टः । अत्रापि लभ्यस्य कथितइत्यस्याऽनुवृत्तिं
परिच्छिद्य प्रदिष्ट इति विशेषकथनं, पूर्वपूर्वं निर्दिष्टापेक्षया उत्तरोत्तरमेता-
वद्वाणितमिति परिपाटीविच्छेदेन परिभाषान्तरनिर्देशं स्फोरयितुम् ॥ ३ ॥

(2) நிறுத்தலளவை.

அத - இந்த சாஸ்திரத்தில், யவாभ्यां - இரண்டுபவங்களோடு
தुल्या - ஸமமான நிறையுள்ளது, गुञ्जा - (ஒரு) குந்துமணி (எ-
ன்று) கயிதா - சொல்லப்பட்டது, त्रिगुञ्जः - மூன்று குந்துமணி
நிறையுள்ளது, वल्लः - (ஒரு) வல்லம் (என்று சொல்லப்பட்டது)
ते - அந்த வல்லங்கள், अष्टाच - எட்டுக்கொண்டது, धरणं - (ஒரு)
தரணம் (என்று சொல்லப்பட்டது) तद्द्वयं - அந்த தரணங்களிர-
ண்டு கொண்டது, गद्यानकः - (ஒரு கத்தியானகம் என்று சொல்-
லப்பட்டது.) तथा - அப்படியே, इन्द्रतुल्यैः - பதினான்கு, वल्लैः -
வல்லங்களால், एकः - ஒரு, घटकः - தடகம் (என்று) प्रदिष्टः -
சொல்லப்பட்டது.

2 பவம் 1 குன்றுமணி	1 கத்யானகம் 16 வல்லம்
3 குன்றுமணி 1 வல்லம்	„ 48 குன்றுமணி
8 வல்லம் 1 தரணம்	„ 86 பவம்
2 தரணம் 1 கத்யானகம்	1 தரணம் 8 வல்லம்
14 வல்லம் 1 தடகம்	„ 24 குன்றுமணி
1 தடகம் 14 வல்லம்	„ 48 பவம்
„ 42 குன்றுமணி	1 வல்லம் 3 குன்றுமணி
„ 84 பவம்	„ 6 பவம்
1 கத்யானகம் 2 தரணம்	1 குன்றுமணி 2 பவம்

दशार्धगुञ्जं प्रवदन्ति माषं माषाहयैषोडशभिश्च कर्षम् ।

कर्षैश्चतुर्भिश्च पलं तुलाज्ञाः कर्षं सुवर्णस्य सुवर्णसंज्ञम् ॥४॥

दशार्धेति— दशार्ध = पञ्च, गुञ्जा यस्य मानस्य तं एकं माषं
प्रवदन्ति । तुलाज्ञाः = तुलां = तुलनां, येजानन्ति, ते कथयन्ति । माष